



**Palmieri Hermanos**

Grandes Joyerías y Relojerías

BUENOS AIRES  
Lavalle esq. Maipú  
Ahora Vd. podrá adquirir todos nuestros artículos por Contrarrembolso. Directamente o por intermedio de nuestros Agentes podrá efectuar el pedido de su agrado por los últimos catálogos ilustrados que tenemos a su disposición. El importe lo abonará a la entrega de la mercadería. Especialidad en Alianzas.

Agentes en San Julián: ALVAREZ & TORRES - B. Mitre, 150

★ UTILICE EL NUEVO METODO DE CASTRACION HORMONAL

Déle a sus Pollos 1 kilo más

**CASTRAVE COOPER**

Comprimidos preparados con una hormona sintética para la castración de las aves de corral.

Moderno sistema que reemplaza el método quirúrgico, (castración) de pollos.

Su aplicación es muy sencilla, pudiendo realizarla cualquier criador, sin necesidad de aprendizaje previo.

En venta: Oficina A. & E. PINOS

**ARENA de "Mata Grande"**

Venta DIRECTA, sin intermediario

ANTONIO ZAPATA

Concesionario S4350/53

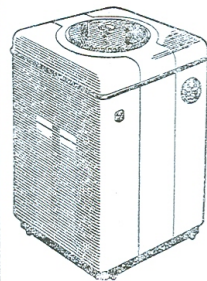
9 de Julio, 1150 SAN JULIAN

**Hotel Argentino de Toribio Avendaño M.**

Minutas a todas horas - Comodidades para pasajeros

Pto. SAN JULIAN Avenida San Martín, 363 Territ. SANTA CRUZ

**LAVARROPA K.C.**



Lava con movimiento de vaivén.

Escurre por centrifugación, SIN RODILLOS.

Desde \$ 300.— mensuales y un pequeño anticipo.

Exhibición y venta en

CASA SCHEMP — San Julián

Sr. Comerciante: Un buen anuncio es el mejor vendedor

**PAUL Hnos. S.A.**

Vacuna PAUL, concentrada, lo más efectivo contra la Mancha y Gangrena Gaseosa en los lanares. SIEMPRE EXISTENCIA FRESCA.

Colirio PAUL, contra la ceguera de los lanares. Salve a sus perros del moquillo, con las modernas y eficaces pastillas PAUL a base de sulfamidas.

JERINGAS automáticas, para vacunas y dosificación de lombricidas. Prácticas y rápidas. BERNALAINA, el antiséptico moderno 1 x 1.000, al precio más económico.

Surtido completo de productos e instrumental veterinario.

**Preguntas Inevitables**

A mediados del corriente mes de abril debe llegar a Buenos Aires una delegación cultural de la Unión Soviética, integrada por escritores, artistas y hombres de ciencia. Según las noticias publicadas formarán parte de la misión el escritor Anisimov; los académicos Yulovsky — agrónomo — y el médico Tsimaikov; la cantante Dulajanova, artista emérita, es decir jubilada de la república soviética socialista de Armenia; el pianista Obrin y su acompañante Ozuzin; el compositor y director de orquesta Tatkevichvile y la intérprete Kutei-hikviva. Esta visita estaba anunciada para la primera quincena del mes de noviembre del año pasado; pero por motivos que no han llegado a nuestro conocimiento no se realizó entonces.

Conforme se habrá advertido, la delegación, si bien no muy numerosa, parece ser representativa de diversas actividades intelectuales, de modo que al ponerse en contacto con sus componentes, los colegas de nuestro país tendrán oportunidad de informarse de distintos aspectos de la cultura soviética. Como una

**El Trasandino del Sur**

Con destino a las obras que se ejecutarán este año en el Trasandino del Sur, el gobierno chileno acaba de disponer la suma de 65 millones de pesos. Las obras unirán las regiones del sur de Chile y Argentina por Liriquimay, y se están acelerando desde el pasado mes de diciembre. La nueva vía unirá a las dos de igual tracha, evitando así los trasbordos de una extensión que abarca el cincuenta por ciento de la superficie total de ambas repúblicas.

Entra tanto se espera también la reanudación en breve plazo de los trabajos en el ferrocarril de Zúñiga a la frontera, cuyos estudios de tendido de 50 kilómetros ya se encuentran terminados. A este efecto ya han sido instalados campamentos y talleres y se han acumulado grandes cantidades de materiales.

**Premio "Juan D. Perón"**

Informaciones procedentes de París hacen saber que el 14 de Abril corriente, o sea el Día de las Américas, arribará a Buenos Aires el profesor René Leriche para recibir personalmente el premio "Juan D. Perón" que le fué adjudicado.

Al respecto, el presidente del Comité de Universidades Francésas para las relaciones con América latina, profesor Raymond Rinze entre otras cosas manifestó: "Creo interpretar los sentimientos, no sólo del profesor y de los hombres de ciencia, sino de toda Francia al agradecer la distinción de que ha sido objeto nuestro compatriota."

Los diarios comentan con titulares destacados la adjudicación del premio, que consagra la labor del Dr. Leriche en descubrimientos neuroquirúrgicos, y en trabajos de cirugía cardiovascular.

contribución a esa posibilidad resulta ilustrativo decir que en esos momentos se sienten intensamente en Rusia los efectos del mensaje emitido por el Comité Central del Partido Comunista, el que fué leído por Peter N. Pospelov en el segundo congreso de escritores soviéticos celebrado no hace mucho. En dicho mensaje, relativo precisamente a las actividades intelectuales, se destacan estos puntos:

1.—Recientemente un número apreciable de escritores soviéticos se han permitido expresar términos y aún opiniones ultrajantes al describir a la sociedad soviética, lo cual implica una difamación;

2.—Se han alterado expresiones de personalidades sobresalientes y de artistas, a pesar de que ellas deberían servir de ejemplo e inspiración;

3.—Los escritores soviéticos deben recordar siempre que su deber principal es servir a la causa soviética;

4.—No se pueden tolerar desviaciones a los principios del realismo socialista.

(Pasa a la pág. 5)

**LA FRANCO - ARGENTINA**  
COMPAÑIA DE SEGUROS - S. A.  
Sr. Asociado de la Coop. Agrícola Ganad. de San Julián Lda:  
Contrate sus seguros por intermedio de la Cooperativa, en las secciones:  
**Accidentes - Marítimos - Incendios**  
Av. San Martín, 440 - SAN JULIAN

**Coop. Agrícola Ganadera de San Julián Limitada**  
La Comisión Directiva tiene el agrado de invitar a todos los ganaderos y habitantes de la zona, a estrechar filas en torno a esta institución que defiende ampliamente los intereses de sus asociados, haciendo honor a su lema de: "Uno para Todos y Todos para Uno".

**GRAN CARPINTERIA TOMASSO**  
de ANTONIO TOMASSO  
Atención permanente por su propio dueño y personal especializado  
**MUEBLERIA | PUERTAS**  
Tipos STANDARD y ESPECIALES | Y -  
a PEDIDO DEL CLIENTE | VENTANAS  
**OBRA BLANCA en GENERAL**  
COLOCACION de TECHOS, CIELORRASOS, PISOS, etc.  
Consulte Cualquier Problema en Carpintería  
Calle 25 de Mayo (Frente al Cine Talía) Teléf. 159 SAN JULIAN

**Servicio de Pompas Fúnebres**  
ANEXO COMPLETO  
Existencia Permanente de Atadúes de Todas las Categorías y Precios

**Sastrería "MAGALLANES"**  
DE A. ROSINELLI  
ATENCION! A los trabajadores del campo nuestra Sastrería les ofrece la siguiente oportunidad: Encargue su traje o abrigo antes de salir a la campaña, con sólo \$ 50.- de seña.  
Contamos con un extenso surtido de paños y casimires de PRIMERA CALIDAD.  
Recuerde: La casa que cobra más barato en el territorio  
Bartolomé Mitre, 108 Puerto San Julián

**Tienda "LA BUENOS AIRES"**  
Tienda - Ropería - Mercería - Zapatería  
Novedades - Anexo: Colechones Pullman, Muebles, etc.  
"LA BUENOS AIRES" - S. Koss & Cía.  
Avenida San Martín, 451 - PUERTO SAN JULIAN

Agentes: A. & E. PINOS

INFORMACIONES VARIAS

Prórroga de la Suspensión de un Impuesto

El Poder Ejecutivo ha dado a conocer un decreto, aparecido en el Boletín Oficial, por el cual se dispone la prórroga hasta el 31 de octubre próximo inclusive de la suspensión del impuesto del 8% a las ventas con destino a exportación, de lana sucia de peladero o frigorífico, lana lavada, cueros laneros, etc.

Como se recordará, la medida que se proroga había sido dispuesta por decreto del 11 de febrero último y hasta el 30 del corriente, y la nueva disposición sin duda será recibida con general beneplácito en todos los círculos vinculados con la ganadería ovina.

Formosa y Río Negro Solicitan su Provincialización

El anhelo popular de los territorios de Formosa y Río Negro en sentido de que se les otorgue la provincialización, anhelo expresado eloquentemente en recientes manifestaciones públicas, mereció el apoyo del Poder Ejecutivo. Es inminente así, que la República tendrá dos nuevos Estados.

Se recuerda también al respecto, que en el Congreso de la Nación todos los legisladores han manifestado en oportunidades reiteradas su voluntad de conceder la provincialización a los territorios que hayan alcanzado a llenar los requisitos legales del caso.

Evidencia ello el reconocimiento a su desarrollo y progreso alcanzado, merecido al esfuerzo fecundo y creador de pueblos que en épocas no muy distantes fueron heroicos precursores de la civilización en esta parte de la Patagonia.

También C. Rivadavia

Posiblemente influenciada por la actitud de los pueblos de Formosa y Río Negro, también la población de Comodoro Rivadavia ha iniciado un movimiento tendiente a obtener la provincialización de dicha Gobernación Militar, y como una de las primeras medidas en este sentido se procedió a la constitución de una comisión integrada por ochenta vecinos de arraigo y representación en dicha ciudad.

El Dr. Lerche no Vendrá a Recibir el Premio

En otro lugar de esta misma edición anunciamos para el 14 del corriente, o sea el Día de las Américas, la llegada del Dr. René Lerche para recibir personalmente el Premio América Juan Perón, que le fue conferido.

Una posterior información que tenemos a la vista, da cuenta de que el Dr. Lerche lamentó profundamente no poder viajar a Buenos Aires con el propósito señalado, y que en cambio será representado en el acto de entrega del premio de referencia por el Dr. Henry Bernard, secretario de la Academia de Medicina de París, quien tal fin se trasladó ya de la capital francesa a Buenos Aires.

Entre tanto, para ayer jueves 14, se había anunciado un banquete de honor que ofrecerá al Dr. Lerche en París el embajador argentino acreditado ante el gobierno francés, Sr. Oscar Oneto, en la Casa de América Latina.

Se Exhiben Películas Argentinas en Cines de Rusia

De acuerdo con una información dada recientemente por Radio Moscú, la película argentina "Las Aguas Bajan Turbadas", ampliamente conocida por el público de nuestro país, se está exhibiendo en varias salas soviéticas.

Añade la información que otro film argentino, "La Edad del Amor", está siendo adeudado para su posterior presentación, y que Rusia a su vez exhibirá varias películas a Buenos Aires.

El Origen del Cáncer

Un investigador médico de la Universidad de California acaba de denunciar la primera evidencia de labora-

DE CAÑADON LEON

Gira del Ministro de Salud Pública de la Nación, Dr. Raúl C. Bevacqua

En cumplimiento de una extensa gira por toda la Patagonia, a efectos de interiorizarse de las necesidades y problemas de las poblaciones del sur como así de la situación sanitaria de las mismas en general, el lunes 4 del corriente arribó a la localidad el Sr. Ministro de Salud Pública de la Nación, acompañado por una comitiva que entre otros integrantes el Sr. Director General de Asistencia Social, el Sr. Jefe de Sanidad del Sur con asiento en Bahía Blanca, funcionarios de su ministerio y un representante de prensa.

En la Sala de Primeros Auxilios el distinguido visitante y su comitiva fueron recibidos a su llegada por las autoridades locales representativas de la Comuna, del Juzgado de Paz, de la Policía y caracterizados vecinos del lugar, efectuándose los saludos y presentaciones del caso en la Sala de Primeros Auxilios, a donde el Sr. Ministro se trasladó inmediatamente después, poniéndose las precitadas autoridades enteramente a sus órdenes luego de informar minuciosamente acerca de las necesidades y problemas del momento y los que se perciben para el futuro más o menos inmediato.

Como es lógico, el Sr. Ministro se interesó en forma especial en las cuestiones de inmediato los elementos indispensables faltantes como también procurar solucionar en el más breve plazo a diversos problemas de menor cuantía a fin de lograr que la misma funcione con amplitud y eficacia las necesidades médico-asistenciales de la zona, elevando finalmente la Sala de la categoría de Puesto Sanitario a la de Hospital Rural.

Equipo Prometido para la Sala

Vista su imprescindible necesidad el Sr. Ministro, Dr. Bevacqua, prometió que a la brevedad posible la Sala sería dotada de un Microscopio, una Centífuga para laboratorio, equipo de Rayos X y del combustible necesario, todo ello además del nombramiento de dos ayudantes enfermeros y una mucama.

Visita a la Escuela

Posteriormente el Sr. Ministro visitó la Escuela Nacional, constatando el deplorable estado de su edificio, respecto al cual prometió interesar al Sr. Ministro de Educación. Se interesó asimismo por la salud de los niños y por el funcionamiento del comedor escolar, impartiendo directivas a fin de encauzar adecuadamente su marcha y desenvolvimiento.

Otras Consideraciones

Cumplida la misión que motivara su visita, el Sr. Ministro no oculto su sorpresa y satisfacción por el grado de adelanto de la población de Cañadon León, reparando en la obra realizada mediante el mancomunado esfuerzo de los vecinos y pobladores de su zona de influencia en colaboración con el Estado, a quienes se debe todo lo allí realizado hasta ahora.

Y por último, conseqüentes con el cumplimiento imparcial de nuestra misión de prensa, creemos que corresponde destacar también que las autoridades del lugar han realizado una labor inteligente y provechosa, especialmente durante los últimos tiempos, dicho sea ello a manera de reconocimiento y justo estímulo.

La Salud de Mons. Copello

A fin de someterse a un examen clínico y radiológico, el jueves último se internó en el sanatorio de la Peque-

Otoño sin Sobretodo es más Invierno que Otoño. Sobretodos Perramus Pilotos Impermeables Camperas Sacos de Cuero. Precios muy convenientes. La Avonima. Debe siempre Quilmes Blanca Negra Especial LA MEJOR CERVEZA

Perspectivas Patagónicas

En un reciente y extenso comentario que tiene por base y título "La Universidad del Sur" a creerse en la ciudad de Bahía Blanca conforme está previsto en los decretos del 11 de Plan Quinquenal de Gobierno, que en su parte pertinente expresa que "los centros de enseñanza universitaria se ubicarán racionalmente en todo el país y habrán de estar equipados adecuadamente", luego de amplias y atinadas consideraciones que interesan a toda la Patagonia por cuanto se relacionan con su vida, desenvolvimiento y prosperidad futura en base a las ingentes y en parte inexplicadas y desconocidas riquezas que encierra el dilatado solar patagónico, el colega "Clarín", de la capital federal, termina formulando consideraciones que interesan en particular a los habitantes des- Comodoro Rivadavia al sur.

Con la satisfacción de observar que un importante vocero metropolitano se ocupa de algo nuestro considerando acertada y concienzudamente que «la imensa zona patagónica es reservorio de incalculables riquezas potenciales, plácemes transcribir la parte final de dicho comentario, que textualmente expresa:

"En Comodoro Rivadavia será utilizada una Escuela de Petróleo, así como en Río Turbio una de minería (combustibles fosiles y vegetales). A nuestro entender, la cultura y la Universidad deben seguir paso a paso la curva de la expansión nacional dentro de sus fronteras naturales y jurídicas, y entonces es llegado el caso de instalar una Delegación de la Universidad en la zona andina, para las convenientes investigaciones geológicas, biológicas y antropológicas, y la formación científica y experimental de los hombres que habrán de seguir mate- niendo en el extremo Sur y llegando- se a través de las generaciones el as- ta del pabellón argentino. De esta ma- nera, la impetuosa marcha al Sur co- brará asimismo un sentido asimismo un contenido cultural".

Y esto el interés demostrado, se nos ocurre finalmente que los difundidos voceros metropolitano podrían ayudarnos a hacer conocer a los portños de la realidad de la Patagonia de hoy, enviando de tanto en tanto algún pe- riodista a recoger impresiones sobre el terreno, con lo que se desvirtuará el mito de la "Patagonia Salvaje", quin duda sigue ofuscando a muchos valores que con su inteligencia, su es- fuerzo y sus espíritus podrían contri- buir al progreso del Sur.

"El Sonido" comunica:

Que debido a la crítica situación creada por la carestía y escasez de pa- pel, se ve en la necesidad extrema de dejar en suspenso hasta su renovación dicha suscripción no renovada al 15 del corriente mes de abril.

Aviso a los Ganaderos

El Ing. Antonio Alberto Giacobo comunicó a los ganaderos que permanecían en San Julián desde el 15 hasta el 30 del corriente, para contratar trabajos de mensura a realizarse en la próxima primavera.

Consultar personalmente, o por carta a casilla correo 71 - San Julián.

al ganador de esta pelea, posiblemente convencido de antemano, como nosotros, de que el triunfo correspondiente a Chicoco y que en consecuencia había llegado la oportunidad de cruzar guantes con él.

Aviso Comercial Ley 11.867

Sabino Llaneza y Gerónimo Llaneza, domiciliados en B. Mitre N.º 301 de Puerto San Julián, Trío de Santa Cruz, venden su negocio denominado Cenit- teria y Bar Sportsman, situado en el mismo lugar, al señor Félix Maestro y su esposa María Tartera de Maestro, por intermedio del martillero señor José A. Aída. Reclamaciones de ley en Amecchino N.º 1035 de Pto. San Julián, oficina del martillero, donde constituyen domicilio las partes.

San Julián, Abril 6 de 1955. Fdo.): SABINO LLANEZA, GERÓNIMO LLANEZA, vendedores. W13/5

La Compañía de María, de la capital federal, el arzobispo de Buenos Aires cardenal Dr. Santiago Luis Copello. Por una información posterior se sabe que Mons. Copello ya abandonó el sanatorio.

El Espectáculo de Box del 4 en la Asociación Española

No Respondió Chicoco al Cartel que Decía lo Respaldaba

El lunes 4 del corriente se realizó en la sala de la Asociación Española el anunciado espectáculo de box que tenía como atractivo central la pelea de fondo entre Chicoco Bahamondes y el aficionado local Oscar Barrientos, y la considerable afluencia de público confirmó una vez más el entusiasta interés de la afición por el viril deporte.

Barrientos vs. Chicoco

Diremos para empezar, siempre de acuerdo a la información recogida, que consideramos fehaciente y por tanto digna de crédito, que Chicoco en ningún momento respondió al "resonante cartel" que decía respaldarlo, lo que ofrece un doble contraste si se tiene en cuenta que enfrentó a un muchacho si bien superior físicamente y en peso, en cambio novato en las lides del ring, hecho que de existir hubiera facilitado al veterano hacer gala de su habilidad y maestría, que francamente no se apreció. Baste decir que el "maestro", perseguido constantemente por su adversario y sometido a recio castigo anduvo repetidas veces rodando por la lona, recibiendo lo que en buen romance criollo podría llamarse "una paliza". Y fué así que Chicoco se vió obligado a abandonar en el transcurso de la octava vuelta, indudablemente convencido de que en ese ring y por esta vez al menos, nada le quedaba por hacer.

Considerando que el tema no da para más y con la convicción de habernos expresado con claridad, recordamos ahora que en su oportunidad y por intermedio de estas columnas, el destacado pugil Pedro Núñez desafío

TIENDA LAGOMAR CALIDAD!... RECIBIMOS... Frazadas y Mantas de Viaje en variedad de gustos y precios para todos los bolsillos, y... SIEMPRE EN CALIDAD LAGOMAR!

# LO MEJOR ESTA EN LA ANONIMA

## Aero Club San Julian

**Sr. Manuel Maure, nuevo Instructor**

Tras activas gestiones que ha venido realizando la C. D. de esta entidad, se ha logrado la contratación de un nuevo piloto-instructor que acredita amplios y eficientes servicios en esta especialidad de la aeronáutica. Es el señor Manuel Maure, quien con 10 alumnos inscritos el sábado último inició un nuevo período de instrucción.

Es de esperar y de desear que, teniendo en cuenta la finalidad altamente patriótica que se persigue de formar más y más pilotos para la Patria, como también los valiosos servicios que con eficiencia presta la entidad en casos urgentes de enfermedad, en cuyo aspecto tiene en su haber un honor histórico, se preste a nuestro Aero Club todo el apoyo que necesita para regularizarse en toda su amplitud y capacidad, por cuanto últimamente se viene sosteniendo sólo merced al esfuerzo de un puñado de muchachos entrelas que se destacan aquellos que en el mismo bicieron su curso y recibieron su brev.

## Escuela Nacional de Comercio de Puerto Deseado

En la Escuela Nacional de Comercio de Puerto Deseado, creada por Decreto 9023 del 2 de junio de 1953, se indicará el presente año escolar con los 3 cursos del ciclo básico.

Asimismo por la acción de gobierno programada en el 2º Plan Quinquenal se ha habilitado el aula de 4º año que funcionará por promoción del año 1950, entregándose el título de "Tenedores de Libros".

Atimismo se está estudiando y proyectando en esta población (para facilitar la concurrencia de niños y niñas de viviendas remotas) la habilitación de internados y pensionados para niños y niñas separadamente.

Para más datos e informes, los interesados o interesados pueden dirigirse a la Municipalidad local todos los días hábiles en horas de oficina.

## Agradecimiento

**UBERLINDA GIMENEZ DE TORRES** (gr-p.a.) Falleció el 5 de Abril de 1955.—Su esposo e hijos agradecen profundamente a las personas que asistieron a la misa que en su memoria y por el eterno descanso de su alma se ofició en el templo parroquial de la localidad el día 5 del corriente, al cumplirse el segundo aniversario de su fallecimiento.

**Vendo:** Por ausentarme de la localidad: Un guardarropa y una mesa de luz, un colchón de una plaza, una araña de 4 luces, una araña de 3 luces, un juego dos platos de luz. Tratar con Duval Alvarez. Localidad.

**Vendo:** En la localidad de Trelew: Dos hermosos lotes de terreno de 10 metros de frente por 47 de fondo cada uno, con estufa de gas, agua y luz. Tratar con Duval Alvarez. Localidad.

**Se ofrece:** Hombre solo para toda clase de trabajos, competente para capataz o profesor. Informes: Fondo "El Tropezón", calle Colón, 799. Localidad.

**Se vende:** Un juego dormitorio y cocina a leña, en buen estado. Tratar en Belgrano, 1052 (al lado Banco Nación). v/15/4

**Mercedes Ford V/8**, segundo propietario, dueño del Club nuevo, VENDO. Informes: Isidro Marcos, C. Correo N. 8 - Puerto Deseado. v/20/4

**Casa-Habitación**, con amplias comodidades, sita en Av. San Martín, frente al Hotel Aquila. SE VENDE. Tratar con A. Mallada (p).

**Dr. César E. López Meyer**  
ABOGADO  
SUCESIONES — Asuntos Civiles y Comerciales  
Alberdi, 253 — Río Gallegos

**Antonio Alberto Giacobo**  
Ingeniero Civil e Hidráulico  
Proyecto y Dirección de Obras - Cálculos de Hormigón Armado y Estructuras Metálicas y de Madera.  
MENSURAS — NIVELACIONES — PLANOS  
Caseros, 396 - B. AIRES — Of. Ugarteché - C. C. 104 - SAN JULIAN

## Aviso Comercial Ley 11.867

Se comunica al comercio y público en general que el señor RAFAEL SOTO P. ha procedido a vender al señor SERAFIN RODRIGUEZ, los Muebles, Utiles, instalaciones, etc. del negocio denominado "Hotel Victoria", de su propiedad, sito en la calle Mitre N. 404 de la localidad de Pto. San Julián, Territorio Nacional de Santa Cruz.  
San Julián, Marzo 5 de 1955.  
Fdo.: RAFAEL SOTO P., vendedor; SERAFIN RODRIGUEZ, comprador.  
Intervino: ANGEL B. LUMBRENAS, Mart. Público - Matric. 208. v/15/4

## D. CARLOS A. LEBREÑO

MEDICO CIRUJANO  
Ex interno del Hospital Alvear  
Consultas de 10 a 18 hs.  
Av. San Martín Teléfono 116

## Dr. MIGUEL LOMSAARDICH

Médico Cirujano  
(Ex médico del Hospital Rivadavia de Buenos Aires)  
CONSULTAS: De 15 a 18 hs.  
Teléf. 121 Av. San Martín-Fte. Comisaría

## Dr. LEOPOLDO MORIANO

Cirujano Dentista  
Consultas: de 14.30 a 20 hs.  
Casos de urgencia, a cualquier hora  
Consultorio:  
Mitre, 129 — Teléfono 3 — San Julián

## Farmacia "SANTA ANA"

PASTORI & GANAM S.R.L.  
CAPITAL S. 100.000  
Despacho Nocturno Permanente  
EXCLUSIVO PARA RECETAS  
C. Correo 45 - Teléfono 93  
San Julián T. Santa Cruz

## Dr. Julio E. Barril

Dentista-Cirujano  
Enfermedades de los dientes y encías  
Extracciones y obstrucciones sin dolor  
TRABAJOS DE URGENCIA  
Laboratorio de Prótesis  
DENTISTA DE PSA SOCIAL DEL MINISTERIO DE SALUD  
Consultas: De 15 a 20 hs.  
Teléfono N. 107  
Calle Mitre — San Julián

## Clara Suárez Ordóñez

OBSTETRICA  
Diagnósticos - Embarazos - Partos  
Consultas: 19 a 18 hs.  
Ahora en "Villa El Parque"  
Alberdi, 299 SAN JULIAN

## MENSURAS

Subdivisión de Campos  
Juan Jorge Mladineo  
AGRIMENSOR  
C. Correo 51 SAN JULIAN

## HAROLDO OLCESE

ERNESTO BERTRAND  
ING. CIVIL AGRIMENSOR  
Mensuras - Subdivisiones  
Tramitaciones Dirección Tierras  
Pedimentos Minereros  
Ayacucho 1082 - T.E. 64-8193 - Cap. Fed.

## Brochazos... por Pintor

Habiendo llegado con el "Dires" a la conclusión de que mi columna si- gue siendo tan útil como necesaria luego de cambiar opiniones y palpar el ambiente, mientras haya temas, que considero no han de fallar, colaboraré durante una temporada más tratando de satisfacer a mis siempre amables y consecuentes lectores, alternando lo útil y necesario con lo entretenido y risueño, porque sé que así es como los "brochazos" más agradan.

Y bien, mis amigos, el primer tema de hoy se refiere a una cuestión de pluriarte actualidad y general interés: los servicios aéreos, que en cuanto a capacidad de pasajes resultan de todo punto insuficientes, creando un problema que se agudiza paralelamente con la progresiva evolución de nuestro pueblo.

De la utilidad y eficacia de tales servicios, imprescindibles e insustituibles en los tiempos que corren, creo que todos nos hemos dado cuenta casual y perfecta durante el breve período de interrupción experimentado, que si breve pareció en cambio interminable y quedó grabado como un recuerdo ineludible de mortificante pesadilla, de la cual sólo despertamos al reanudarse éstos.

Así, restablecidos los servicios, como dije al principio, sigue en pie el problema que se agudiza por momentos y cuya solución, según creo, podría lograrse en forma práctica por una buena porción de años mediante un pacto completo, como el que se puedan fortalecer los cuatrimotores que de ida y de regreso nasa de largo, indudablemente no siempre con éxito, y que se puedan ampliar o disminuir si se trata de un caso correspondiente finalmente a los técnicos determinar si es practicable o no, lo dire.

Como único vestigio de lo que fueron los cuatros del deshecho Cuerpo Disciplinario, el haber, por los hechos y subsiguientes y demás, resta la torre que sigo tengo entendido fue tanque de presión para agua, torre que de acuerdo a versiones circulantes en breve desaparecerá también, con lo que todo un amplio terreno adyacente al aerodromo quedará desajado.

## Compromiso

El domingo 27 de marzo último se efectuó en la localidad el compromiso matrimonial de la señorita Alicia Zeli Gardón con el joven señor Antonio Rodríguez Debrouvier.  
Con tal motivo se realizó una fiesta familiar de carácter íntimo, recibiendo los prometidos efusivas felicitaciones de sus amistades.

## Cumpleaños

Celebrando el décimo aniversario del natalicio de la niña Dilia Mirra Castro, el día 12 del corriente se realizó en el domicilio de sus padres Sr. Juan Castro y Sra. Carmen Muñiz de Castro, una amable fiesta familiar consistente en un chocolate con abundantes tortas y mass, simpático acto que reunió a un apreciable grupo de pequeños invitados y algunas amistades de la casa. Entre bailes y canciones con acompañamiento de guitarra por el niño Armando Barria, la fiesta se prolongó hasta las 21.30 horas, recibiendo la festividad las congratulaciones de todos acompañados por bonitos y valiosos regalos.

Entre los niños y niñas presentes se contaron: María Susana Castro, Susana y Liliana Capos, Pablo y Wilmita Rodríguez, María, Manuel y Juan García, Jorge González, Teresita y Silvia Alvarez, Margarita Vera, Jorge Avendaño, Vilma y Ricardo Segna, Raquel y Elenita Vinner, Revé G adys, Amalia y Esther Barria, Guisela Ramos, Nidia y Jorge Felicitó, Hilda y Lidia Villarreal, Orelia Baragaño y Nidia Meza.

## Correspondencia Detenida

En la oficina local de Correos y Telecomunicaciones hay correspondencia detenida para las siguientes personas: Daniel Cárdenas, Juan Bautista García, Enrique Leiva, José Humberto Oyarzo, Rosario I. Vda. de Vargas y Gabino Vera.

**En venta:** Enseres de casa, artilerías de cocina y muebles; materiales de construcción, maderas, cartones, etc., con motivo de ausentarse su dueño definitivamente de la localidad. Tratar con Gagliardo BOCCONI, en Eva Perón 856. v/14

**Rolls KODAK** Ya llegaron, en todas las medidas, IMPORTADOS directamente al PARALELO 42.

Anteojos SOLEXITE, modelos última moda  
MARCOS y PORTA-RETRATOS, en gran surtido  
Novedades en Artículos de Regalo  
PERGAMINOS en gran variedad - ALBUMES para fotos y firmas  
RETRATOS para el gusto más exigente  
Servicio Práctico en REVELACION Y COPIAS  
AMPLIACIONES AL OLEO - FOTO-ANILIOS - GOLFANTES  
**FOTO MITRE** Walter Hamburger

Se trataba pues, según pienso, de desviar la "picada" que actualmente lo cruza, alrededor de la loma, donde ya hay un camino marcado, y realizar los trabajos de arado y nivelación correspondientes. Es indudable que ello demandaría recursos, pero si en tal forma el campo se pudiera adaptar a las maniobras de los cuatrimotores, creo que valdría la pena...

Y ya que estoy con el tema de la aviación, dedicaré unos párrafos a una institución que ha gozado siempre de mi más íntima y sincera simpatía y a la cual, aunque modestamente, traté de estimular en cada oportunidad con los medios a mi alcance. Me refiero al Aero Club, que luego de un período de prosperidad y de éxitos en sus funciones específicas, por circunstancias conocidas que ingrato es recordar, cayó en decadencia, y sólo se salvó del colapso total merced al tesonero esfuerzo de sus dirigentes, de los jóvenes pilotos que allí recibieron su brevél y de algunos allegados y simpatizantes.

Luego de sortear no pocas dificultades e inconvenientes, el Aero Club San Julián tiene nuevamente un piloto instructor, y acaba de iniciar una nueva etapa que auguro resulte eficaz y honrosa para la institución y todo lo que representa, con diez alumnos plenos de entusiasmo y voluntad.

Para llegar sin inconvenientes a la etapa deseada, me es necesario mantener la observancia de una estricta disciplina mediante el respeto de la autoridad de cada cual y por ende de todos los reglamentos y disposiciones vigentes en la materia.

Quiero decir con ello, como resulta lógico por lo demás, que los alumnos deben reconocer siempre y en todo caso al instructor como autoridad máxima.

**TALLER DE RELOJERIA**  
de Cesáreo Vazquez  
REPARACION DE RELOJES DE TODAS MARCAS  
REPUESOS DE CALIDAD  
Calle COLON, 380 Pto. SAN JULIAN

**TINTORERIA "LA CRUZ DEL SUR"**  
de Rina F. de Mondelo  
Cuenta con Equipo Moderno para Todo Trabajo del Ramo LIMPIEZA - PLANCHADO - etc.  
ORDENES en: Belgrano, 1328 SAN JULIAN

**HIJOS de ANTONIO GIACOBO**  
EMPRESA DE ESQUILA  
PUERTO SAN JULIAN  
Oficina: Mitre, 369 Casilla Correo 71

**Saldo a menos del costo!...**  
★ Estamos liquidando SALDOS de MERCADERIAS a precios más bajos que su costo.  
Aprovéchelos!...  
**CASA BARDECI, S. R. L.**

**RELOJERIA Y JOYERIA**  
de ENRIQUE ARROYO RIFF  
REPARACION DE RELOJES DE TODA MARCA

Venta permanente de Relojes, Alhajas, Collares, Anillos, Aros y todo lo concerniente al ramo. Agente de los afamados relojes "ZENTH". — A sus órdenes. en Ameghino s/n.

**Sr.** Comerciante o Industrial: Anuncie en "El Sonido", periódico ampliamente difundido en todo el Territorio. Un aviso le retribuirá con creces la módica suma que importa.

**HOTEL "LONDRES"**  
de VICTORINO JOSÉ GARCÍA

Confort - Higiene - Servicio Esmerado - Amplias Comodidades  
Atendido por su dueño

Avenida San Martín Puerto SAN JULIAN

**EL MONTAÑÉS**  
Surtido permanente de mercadería fresca

y... todo el mundo afirma, sin alegato:  
"El Montañés" vende siempre más barato!

Av. San Martín y Magallanes Pto. SAN JULIAN

**CURTO, GONZALEZ & Cia.**  
CONSIGNATARIOS DE LANAS Y CUEROS  
DIAGONAL NORTE, 760 - BUENOS AIRES

**Anticipos Liberales**  
sobre Lanas y Cueros

OPERACIONES RAPIDAS POR INTERMEDIO DE  
NUESTROS REPRESENTANTES EN SAN JULIAN:  
Alfredo y Eduardo Pinós C. Correo 39

**ENCOMIENDAS - CONSIGNACIONES MAYORES  
Y CONTRARREEMBOLSOS**

Servicio acelerado desde Bs. AIRES a:  
Trelew, Madryn, Gaiman, Rawson, Dolavon, Comodoro  
Rivadavia, Deseado y San Julián

Despache en estación SOLA (F. C. N. G. ROCA), Galpón N. 3  
Teléfono 21-7020 y para su comodidad, TAMBIEN en nuestra  
Oficina: Av. de Mayo 769, Teléfonos 34-9969 y 30-1450  
hasta 20 kilos y Contrarrebolsos. Seguro Contra Todo  
Riesgo. — Indemnización Total. — Servicio a Domicilio.

A SUS ORDENES:  
**TRANSPORTES PATAGONICOS**  
Sociedad Cooperativa del Sud Ltda.  
CONSULTENOS

**"PETIT HOTEL"**  
de MARCOS LOPEZ

Comod. p. Familias — Servicio Esmerado — Despacho de Bebidas  
CALLE 25 DE MAYO, 1.068 PUERTO SAN JULIAN

No Bañe MECANICAMENTE,  
por Obligación o por Costumbre

HAGALO consciente de defender sus intereses,  
aprovechando el dinero y tiempo empleado

BAÑE con la Crema Antisármica a base de  
Hexacloruro de Benceno:

**EL FULMINANTE**  
Un LITRO en 1.500 de AGUA  
La MAS PODEROSA y EFICAZ.

Actúa con toda clase de aguas y en cualquier época del año.

Representante General para el  
Territorio de Santa Cruz... **Leónidas Bohmer**

**MAYOR SURTIDO**

**MEJOR ATENCION**

**MAS BAJOS PRECIOS**

Logrará usted si efectúa sus pedidos a la

**★ ARGENSUD**  
SU CASA DE CONFIANZA!

"Los escritores soviéticos, los artistas y los trabajadores de la cultura, no deben tener otros intereses que los del pueblo y del Estado. Por eso, quienes abigan por el arte con prescindencia de ideas ya determinadas y quieren el arte por el arte mismo, son ajenos a la literatura soviética, enemigos del pueblo y del Estado y no deben publicar nada".

Después de la muerte de Stalin, se creyó que se iniciaría una era algo más liberal para los escritores y artistas en general. Pero bastó poco tiempo para convencer de lo contrario.

En agosto del año pasado estuvo unos días en Buenos Aires el escritor soviético Ilya Ehrenburg. Venía de Chile, donde había ido a entregar a Pablo Neruda el premio Stalin, de la Paz. En esa ocasión varios escritores de nuestro país, agrupados en la Sociedad de Escritores Israelitas, le enviaron una carta pidiéndole algunos informes sobre la situación o la suerte corrida por los colegas radicados en Rusia, que parecen haber desaparecido del mundo de los vivos. "¿Igualdad, señor Ehrenburg, le decían, está haciendo una gira y gozando de todos los privilegios que le brinda el régimen democrático. El respeto a sí mismo lo obliga a usted a no dejar sin respuesta esta carta"... Pero la carta quedó sin contestación.

Ahora los viajeros o visitantes serán varios y de actividades y profesiones diferentes. Puedo ser, entonces, que alguno o algunos de ellos estén en condiciones de suministrar noticias que aclaren aquel misterio torturante para la cultura. Las preguntas deben, pues, considerarse más que oportunas, necesarias, indispensables, como impuestas por un deber ineludible.

AMANCIO VILLANUEVA  
Quedó en Suspense el Impuesto a la Tránsito de Automotores

**CAPITAL.**—El P. E. ha dispuesto, por decreto del ministerio de Hacienda, dejar en suspenso con carácter transitorio, el impuesto de la compraventa y transferencia de automotores en los casos de vehículos adquiridos para su reventa por personas o entidades que hagan de la compraventa de automotores el objeto habitual de su actividad, y siempre que cumplan los requisitos y condiciones que el respectivo establecerá la Dirección General Impositiva. La medida responde a una presentación hecha por la Cámara de Comerciantes en Automotores solicitando la exención de ese gravamen creado por el artículo 14 de la ley 14.385. La suspensión de la aplicación de ese impuesto que rige desde el 1.º de enero de 1955, tendrá carácter transitorio, hasta tanto el Congreso se pronuncie sobre el proyecto de la ley que el Poder Ejecutivo se meterá a su consideración oportunamente.

**EDICTO**

Por disposición del señor Juez Nacional Subrogante de Primera Instancia del Territorio de Santa Cruz, doctor Ricardo Alfredo Donicelli Alvarez, Secretario a cargo del Escribano Angel F. Sosa, se cita y emplaza por el término de treinta días a herederos y acreedores de doña CLEMENCIA JOVE DE OTERO (expte. 2654, F. 99, año 1955).

Río Gallegos, Marzo 22 de 1955.  
ANGEL F. SOSA  
Secretario

**Gran Oportunidad!**

Por tener que ausentarse sus dueños de la localidad, se vende la acreditada casa de repuestos y accesorios denominada "CASA SANCHEZ".  
Para informes y tratar, dirigirse a: Bm.é. Mitre, 112. San Julián. v/15/4

**TALLER Y VENTA**

Maximiliano Granero

RADIOS  
COMBINADOS  
DISCOS  
TOCADISCOS  
LAVARROPAS  
ENCERADORAS  
ELECTRICIDAD

Los mejores precios de plaza.  
Servicio técnico garantizado y atendido personalmente.

**Venta con FACILIDADES**

SAN JULIAN (Santa Cruz)  
Mitre Esq. Zeballos  
(La esquina de la música)

**OMEGA RADIO**

Taller de Radio y Electricidad de PAULINO RIERA

Reparación y venta de Radios y Artefactos Eléctricos en General.

Calle Mitre, 567 SAN JULIAN

Zapatería y Tapicería

**SAN MARTIN**

de ARMANDO BAHAMONDE

Zapaterías en general - Fundas para Valijas - Tapizado de Coches - Tejidos de Chatas - Arreglo de Tapacar gas - Confección por su dueño.

Av. San Martín, 499 SAN JULIAN

**FONDA "EL TROPEZON"**

de Felipe Millaqueo

Especialidad en licores finos. Empanadas a la Chilena y Pollos. Amplias comod. p. pasajeros. Jueves y Sábados: Empanadas. Jueves: Tallarines.

Atención Esmerada.

Colón 799 - Tel. 68 - S. JULIAN

**Casa Spósito**

LA CASA DEL MECANOGRÁFO

Zapala, 77 RIO GALLEGOS

Una casa especializada en máquinas de escribir, calcular, registradoras, etc., que le brinda un servicio esmerado y garantido. Stock de repuestos y accesorios: rodillos, perillas, tipos y cintas para todas las marcas.

**PINTURA Y NIQUELADO**

Los trabajos del interior se atenderán con preferencia.

**MUEBLES**

JOSE CANOURA

Dormitorios - Comedores

Muebles Suelos

CALLE BELGRANO - SAN JULIAN

**EDICTOS**

El Sr. Juez Nacional de Primera Instancia del Territorio de Santa Cruz, Dr. Ricardo Alfredo Domínguez Álvarez, Secretario Civil a cargo del Escribano Angel Fernando Sosa, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de doña MARGARITA o MAGGIE FRASER de PATTERSON cuyo juicio sucesorio se tramita por expte. 2538-folio 87-año 1954.

Río Gallegos, 10 de febrero de 1955.

ANGEL F. SOSA  
v 15/4. Secretario

El Juez Nacional de Primera Instancia del Territorio de Santa Cruz, Dr. Ricardo Alfredo Domínguez Álvarez, Secretario a cargo del Escribano Angel Fernando Sosa, cita por treinta días a herederos y acreedores de don MARTIN BARTOLOME ESPINA.

Río Gallegos, Febrero 16 de 1955.

ANGEL F. SOSA  
v 15/4. Secretario

**Atención!** Cuentas, Membranas, Pías, Victrolas y Discos, le ofrece CASA VALUZI a precios de verdadera OCAION. 1/16/7.

**Taller de Carpintería**

de AUGUSTO MIRANDA

Se confeccionan muebles, puertas, ventanas, techos, ciclorsas, pisos y todo trabajo del ramo.

Consultas: Rivadavia, 941. C. correo 85. Puerto San Julián (Sta. Cruz).

**JOSE LUCCHETTI**

Construcciones en General

Especialidad: Trabajos en piedra; frentes, fogones, etc. Trabajos de cemento: Monumentos en piedra, granito o mármol.

Casa GUILLAUME - SAN JULIAN

**TRANSP. PATAGONICOS**

Salidas al Norte:

LUNES	5 horas
MIÉRCOL.	5 horas
SABADO	5 horas

Llegadas del Norte:

MARTES	19,39 hs.
JUEVES	19,39 hs.
SABADO	19,39 hs.

Informes en la Of. Local

**Empresa Pompas Fúnebres**

SERVICIO COMPLETO.

Ataúdes, Carroza, Capilla Ardiente, Venta de Coronas, etc.

Calle Colón, 337 - Puerto San Julián - Teléfono 155

**CONFITERIA Y BAR - SPORTSMAN**

de SABINO y GERONIMO LLANEZA

CAFE EXPRESS - LICORES FINOS - HELADOS

Servicio de Té con Esquisitas Massas - BILLARES

Servicio Especial de Vermouth, Lunch y Banquetes

Esquina Mitre y 25 de Mayo PUERTO SAN JULIAN

**HOTEL PRIMERO DE MAYO**

de Tapia & Sclaris

Amplias Comodidades para Pasajeros

Se Aceptan Pensionistas

Colón, 838 SAN JULIAN

Hojalatería "PILDORIN" de Juan Bazalo

Trabajos del Ramo en General

Precios Médicos

Zeballos, 1339 SAN JULIAN

**RADIO MITRE**

de Fco. Bartolomé

Reparaciones en General

Radios, Motores Eléctricos, etc

Teléfono N. 41

Bm. Mitre, 317 SAN JULIAN

**Roberto Luis García**

MORENO, 951 SAN JULIAN

Fotos Aficionados

Revelaciones, Copias, Ampliac. y Pintado

Venta Rollos, Marcos y Láminas

Fotos a Domicilio, Despedidas y Casamientos - Fotos Carnets

Cédula, Libr. Cívica, Conductor.

Se atiende desde las 19 horas.

**Constructores: ¡Atención!...**

**ABEL TAPIA**

Concesionario - Exp. 82.117/52

Ofrece PEDREGULLO y ARENA de Mata Grande

Calle BERUTI, 668 PUERTO SAN JULIAN

**EICORDILLERANO**

CUATRO VIAJES REDONDOS MENSUALES, saliendo de San Julián los días SABADO y regresando los LUNES.

ESCALAS: Hotel Bella Vista, Hotel Avenida, Cañadón León, Hotel Riera, Tamei Aiken, Las Horquetas, El Olimo, Casa Folch, Río Blanco, Lago Posadas y Lago Pueyrredón.

Agcias: Cañadón León (Crsa Lluis), Las Horquetas, Río Blanco

INFORMES Av. San Martín 382 - SAN JULIAN



Dirigida por el ex-inspector de la Direc. Gral. Imp., Sr. CARLOS A. UGARTECHE

TODO lo RELACIONADO con la MATERIA IMPOSITIVA: Réditos - Beneficios Extraord. - Actividades Lucrativas - etc.

CONTABILIDADES: Asesoramiento Técnico Contable - Contabilidades Canadenses

Réditos

Benef. Extraordinarios Gerente: Sr. JULIO C. UGARTECHE

Contabilidades Bme. Mitre, 102 (Frente Bca. Nación) - C. Correo 114 SAN JULIAN (Santa Cruz)

**Compañía Naviera y Comercial PEREZ COMPANC, S. A.**

4 GRANDES CARGUEROS PATAGONICOS AL SERVICIO DE LA PATAGONIA

Santa María de Luján -  
San Juan Bosco -  
Santa Micaela -  
San Benito -

DIRECCION y ADMINISTRACION: Av. de Mayo 560 - T. A. 30-6651 BUENOS AIRES

A. Local: JULIO ALOYZ B. Mitre, 136 - C.C. 7 - Telef. 4

☆☆☆

**Señor Automovilista**  
**Señor Transportista**

¿Cuántas cubiertas debe descartar Ud. por año con la banda de rodamiento en buen estado, sólo porque las telas interiores están cortadas debido al llanteo o a la destrucción que ocasiona el ripio y las piedras mientras que advierte que "anda en llanta" y consigne detener su vehículo?

Y cuánto cuesta una sola cubierta nueva? Modernice su vehículo. No cambie ni arregle más pinchaduras en el barro o al viento!

Evite los llanteos y salve sus cubiertas sacándoles los clavos solamente cuando a Ud. le quede cómodo.

"Blinde" las ruedas con "ROTRYN", el producto maravilloso que tarda unos minutos en colocarse.

**ROTRYN**

Fabricado por ROTRYN Argentina S. R. I.

Distribuido en la Patagonia por:

**WALDRON**

Sociedad Anónima Comercial y Financiera



Para el PUEBLO y la CAMPAÑA...

**WALDRON**

Sociedad Anónima Comercial y Financiera

OFRECE:

Cocinas a gas de kerosene "Perpétua"

Cocinas sistema gotero

Chapa lisa y acanalada

Lubricantes "Agaroiil"

Juegos cuarto de baño

Caños galvanizados

y además, un surtido renovado en artículos de ferretería en general.

**Háganos una visita**

La ferretería de plaza al más BAJO PRECIO.

**Waldron, S. A. C. F.**

Av. San Martín, 379/81 - Teléfono 138 - PUERTO SAN JULIAN